

[Af Wilhjelms (VS) m. fl.]

(Beslutningsforslag nr. B 7. Fremsat 10/10 80).

Forslaget sattes til forhandling.

### *Forhandling*

**Ministeren for kulturelle anliggender** (Lise Østergaard):

Om dette forslag vil jeg sige, at indvandrerne jo omfatter 1 pct. af den samlede befolkning, og det er ikke korrekt, når VS anfører, at denne gruppe stort set ikke modtager støtte fra stat og kommune inden for det kulturelle område.

I sit forslag peger VS på 7 forhold.

De 2 første forhold drejer sig om tolketjenesten, der allerede er omtalt, sidst i socialministerens redegørelse. I den sammenhæng her kan jeg sige, at jeg er enig i, at der er brug for andet og mere end en telefонтolkning, og jeg er også enig i, at det er væsentligt i forbindelse med uddannelsen af tolke, at lærerstaben har sagpolitisk kendskab inden for de områder, hvor tolkene skal fungere.

Det tredje forhold drejer sig om støtte til indvandrerblade, som kan forbedre kommunikationen mellem indvandrerne indbyrdes og mellem indvandrerne og danskere, og her består der allerede i dag mulighed for at yde tilskud fra tipsmidlerne til igangsættelse af sådanne publikationer, ifald indvandrergrupper ønsker at gennemføre noget sådant.

Det fjerde forhold drejer sig om betjening af indvandrere i Danmarks Radio, og her kan jeg oplyse, at der på Danmarks Radios handlingsplan for 1981 er afsat 9½ stilling og et beløb på 1,65 mill. kr. hertil. Danmarks Radio planlægger 5 nyhedsudsendelser og et socialt servicemagasin pr. uge til hver af de 4 sproggrupper: urdu, serbokroatisk, tyrkisk og arabisk. I nyhedsudsendelserne vil man prioritere danske og det pågældende hjemlands nyheder, og i servicemagasinerne vil man prioritere praktiske oplysninger om rettigheder og pligter i det danske samfund.

Det femte forhold vedrører tilskud til Indvandrernes Fællesråd og de nationale foreninger. Også her kan der ydes tilskud over kulturministeriets andel i tipsmidlerne, dog også her til igangsættelse af aktiviteter. I den henseende forholder det sig ganske på sam-

me måde som med muligheden for at yde tilskud over tipsmidlerne til danske statsborgeres kulturelle aktiviteter.

Det sjette forhold vedrører biblioteksbetjeningen af indvandrerne, og det er jo folkebibliotekernes opgave. Da 80 pct. af indvandrerne er bosat i hovedstadsområdet, har man oprettet en central samling af litteratur for indvandrere, hvorfra der kan udlånes bøger. Sprogene her er særlig tyrkisk, jugoslavisk og også arabisk og urdu. Samlingen har hidtil været administreret i tilknytning til centralbiblioteket for Københavns amt, men den agtes i nærmeste fremtid overført til Københavns kommune.

I forbindelse med den kommende revision af biblioteksloven vil samlingen søges udvidet, ligesom der søges tilknyttet sprog- og litteraturkyndige konsulenter til samlingen, således at de også kan være til rådighed for lokale biblioteker landet over, når disse skal indkøbe materiale for indvandrerne i deres respektive områder.

Hvad endelig angår støtte til indvandrenes almene kulturaktiviteter, ydes der som tidligere anført også her tilskud over kulturministeriets andel i tipsmidlerne. De er hidtil væsentligst blevet anvendt til musik, film og billedkunst, men der er helt åben mulighed for – og det er også sket – at de kan anvendes til støtte af andre aktiviteter som f. eks. festivals, som vi allerede har talt om, indretning af samlingssteder, teatre o. lign.

Med disse bemærkninger vil jeg på regeringens vegne afvise det af VS fremsatte forslag.

**Majken Hessner (S):**

Det er fremgået både af indenrigsministerens redegørelse og af vores ordførers indlæg tidligere i dag i debatten, at indvandrenes kulturelle stilling, deres mulighed for samtidig at bibeholde deres egen kultur og blive en integreret del af det danske samfund, ikke bare er en udfordring for lovgivere og offentlige myndigheder, men i meget høj grad er et tilbud til den danske befolkning og til vores egen kulturelle udvikling. Forståelse for hinanden, viden om hinandens baggrund, respekt for hinandens særegenheder må og skal gå hånd i hånd med de krav, vi stiller til hinanden.